

## A2.43.1 Die Fernarbeit

Il lavoro a distanza



Für viele Menschen gehört **Homeoffice** heute zum Alltag. Manche können ihren **Arbeitsort** frei wählen und müssen nicht immer in die **Firma** fahren. In der Informationswirtschaft arbeiten viele mindestens einen Tag pro Woche zu Hause. In Deutschland wurden in vielen Unternehmen gute **Erfahrungen** mit Homeoffice gemacht, und oft steigt die **Produktivität**.

*Per molte persone il **lavoro da casa** oggi fa parte della quotidianità. Alcuni possono scegliere liberamente il loro **luogo di lavoro** e non devono sempre andare in **ditta**. Nell'economia dell'informazione molti lavorano da casa almeno un giorno alla settimana. In Germania, in molte aziende si sono fatte buone **esperienze** con il lavoro da casa e spesso aumenta la **produttività**.*

1. Wo ist Kevins Büro an manchen Tagen?
  - a. In einem Besprechungsraum
  - b. Auf dem Sofa
  - c. Im Café
  - d. Im Bahnhof
2. In welchem Bereich arbeiten viele mindestens einen Tag pro Woche zu Hause?
  - a. Im Einzelhandel
  - b. In der Landwirtschaft
  - c. Im Tourismus
  - d. In der Informationswirtschaft
3. Was sagen Experten über Unternehmen mit Homeoffice?
  - a. Sie sind oft produktiver als Firmen mit Anwesenheitspflicht.
  - b. Sie erlauben Homeoffice nur vor Corona.
  - c. Sie sind immer weniger erfolgreich.
  - d. Sie haben immer weniger Mitarbeiter.

1-b 2-d 3-a

### 2. Leggi il dialogo e rispondi alle domande.

#### Ein Paar bespricht Homeoffice-Optionen

*Una coppia discute le opzioni di lavoro da casa*

- Simon:** Heute wurde im Meeting endlich Homeoffice von der Leitung vorgeschlagen. *(Oggi durante la riunione la direzione ha finalmente proposto il lavoro da casa.)*
- Karolin:** Wirklich? Willst du das ausprobieren? *(Davvero? Vuoi provarlo?)*
- Simon:** Ja, zu Hause arbeite ich am Laptop ruhiger. *(Sì, a casa lavoro più tranquillamente al portatile.)*
- Karolin:** Ich verstehe dich, aber im Büro fühle ich mich motivierter. Wie oft pro Woche willst du das machen? *(Ti capisco, ma in ufficio mi sento più motivata. Quante volte a settimana vuoi farlo?)*
- Simon:** Wir können zweimal pro Woche von zu Hause arbeiten. *(Possiamo lavorare da casa due volte a settimana.)*
- Karolin:** Das klingt interessant. Im Büro ist das Internet aber viel besser. *(Sembra interessante. Però in ufficio internet è molto migliore.)*

- Simon:** Das stimmt. Gestern wurde das WLAN zu Hause zweimal unterbrochen. *(È vero. Ieri il Wi-Fi di casa si è interrotto due volte.)*
- Karolin:** Siehst du? Dann sind Videokonferenzen bestimmt ziemlich stressig. *(Vedi? Allora le videoconferenze saranno sicuramente piuttosto stressanti.)*
- Simon:** Ja, aber ein weiterer Vorteil ist, dass ich Zeit spare, weil ich nicht ins Büro fahren muss. *(Sì, ma un altro vantaggio è che risparmio tempo perché non devo andare in ufficio.)*
- Karolin:** Die Mittagspause mit den Kollegen fehlt dir dann aber bestimmt auch. *(Però ti mancherà sicuramente anche la pausa pranzo con i colleghi.)*
- Simon:** Für zwei Tage digital von zu Hause ist es in Ordnung. *(Per due giorni in digitale da casa va bene.)*
- Karolin:** Teste es erst, dann entscheidest du in Ruhe. *(Provalo prima, poi decidi con calma.)*

1. Warum findet Simon Homeoffice praktisch?

- a. Weil er dann mehr Mittagspause mit Kollegen hat.
- b. Weil er im Büro eine bessere Verbindung hat.
- c. Weil er dann kündigen kann.
- d. Weil er Zeit spart und nicht ins Büro fahren muss.

2. Was ist Karolins Sorge beim Homeoffice?

- a. Sie findet das WLAN zu Hause nicht stabil genug für Videokonferenzen.
- b. Sie möchte Dateien lieber herunterladen als speichern.
- c. Sie ist im Homeoffice weniger beschäftigt als im Büro.
- d. Sie denkt, der Laptop ist zu alt.

**1-d 2-a**

### **3. Nella vostra azienda si parla di più lavoro da casa; dovete riassumere brevemente alcuni dati sull'utilizzo in Germania.**

**Compito:** Schreiben Sie 5–6 Sätze: Wie hat sich das Homeoffice seit der Pandemie verändert und was überrascht Sie am meisten?

**URL:** Homeoffice in Deutschland

**Use in your answer:** Homeoffice / Pandemie / Nutzung / Unternehmensgröße / Branche / wurde